

HÖR



прикоснись к горизонту

ЭЛЕКТРОСУШИЛКА ДЛЯ РУК

HÖR-K2505E

РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

ПРОДУКЦИЯ ДЛЯ ГОСТИНИЦ И РЕСТОРАНОВ

СОДЕРЖАНИЕ

ПРАВИЛА БЕЗОПАСНОСТИ.....	3
ОПИСАНИЕ	4
ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ.....	5
КОМПЛЕКТ ПОСТАВКИ.....	5
СХЕМА МОНТАЖА.....	6
ЭЛЕКТРИЧЕСКАЯ СХЕМА.....	6
УСТАНОВКА.....	7
ЭКСПЛУАТАЦИЯ.....	8
ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ.....	9
УСЛОВИЯ ГАРАНТИИ.....	10
ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН	11

ПРАВИЛА БЕЗОПАСНОСТИ

ВНИМАНИЕ!

Во избежании несчастных случаев и серьезных травм строго соблюдайте рекомендованные меры безопасности:



Важно! Строго соблюдайте данные инструкции.

Перед началом эксплуатации внимательно изучите данное руководство и убедитесь в том, что напряжение, указанное на приборе, соответствует напряжению Вашей электросети.

| Запрещается тянуть за шнур электропитания или вешать на него одежду.

| Запрещается класть на устройство огнеопасные предметы. Несоблюдение этого требования может привести к пожару или другим несчастным случаям.

| Использование устройства лицами, страдающими психическими расстройствами, или детьми должно осуществляться под надзором.

| Запрещается прикасаться к вилке шнура электропитания мокрыми руками. Несоблюдение этого требования может привести к поражению электрическим током.

| Во избежание удара электрическим током отключайте питание перед осмотром и техническим обслуживанием устройства.

| При выполнении технического обслуживания не допускайте попадания воды вовнутрь устройства, поскольку это может привести к поражению электрическим током или короткому замыканию.

| Запрещается сушить влажную одежду с помощью устройства.

| Запрещается закрывать воздуховыпускное отверстие руками или другими посторонними предметами, а также просовывать в него металлические предметы, поскольку это может привести к поражению электрическим током или повреждению устройства.

| Запрещается устанавливать сушилку в помещениях с коррозионной, огнеопасной, запыленной средой или высокой температурой. Несоблюдение этого требования может привести к повреждению устройства.

| Если устройство не включается или работает не корректно, выключите питание прибора и обратитесь к квалифицированному техническому специалисту.

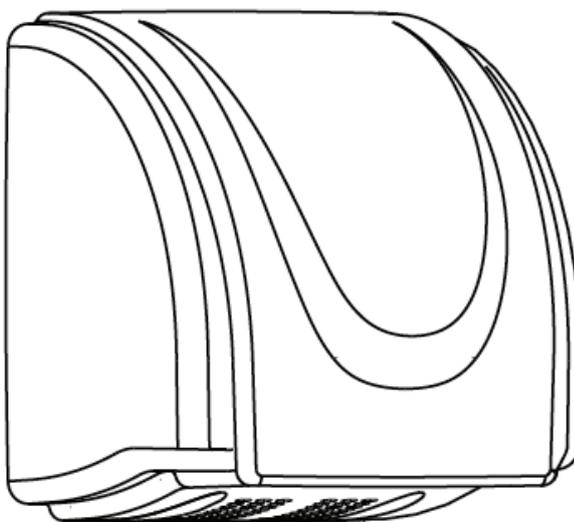
ОПИСАНИЕ

ЭЛЕКТРОСУШИЛКА ДЛЯ РУК

HÖR-K2505E

Сушилка для рук HÖR-K2505E - высококачественный бытовой прибор, предназначенный для быстрой и комфортной сушки рук, устанавливается в туалетных комнатах общественных зданий, гостиниц, кафе, жилых помещениях и т.д. Сушилка для рук изготовлена из высококачественных материалов и компонентов. Каждый прибор при производстве проходит автоматический контроль качества. В течение всего срока эксплуатации сушилка сохраняет свои высокие потребительские качества к которым относятся: быстрая сушка рук, экономия электроэнергии, приятный внешний вид, высокое качество и надёжность.

Сушилка оснащена функцией автоматического отключения для экономии электроэнергии, в случае постоянного нахождения посторонних предметов в зоне срабатывания датчика (отключение через 1 мин.), а также функцией защиты от перегрева (температура срабатывания защитного отключения - 105°C).



ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Артикул	777502
Напряжение питания	220В±5% (50-60 Гц)
Мощность	2300 Вт
Степень влагозащиты	IPX 1
Максимальная скорость воздушного потока	30 м/с
Температурный режим	Горячий воздух
Количество скоростей воздушного потока	1
Время сушки	12-15 сек.
Защита от перегрева	Да
Защита от перегрузки	Да
Механизм включения	Автоматический
Материал корпуса	ABS-пластик
Цвет корпуса	Белый
Уровень шума	65 Дб
Размеры сушилки (ШхГхВ)	240х200х260 мм
Вес сушилки без упаковки (нетто)	2,3 кг
Срок гарантийного обслуживания	12 мес.

КОМПЛЕКТ ПОСТАВКИ

1. Сушилка для рук	1 шт
2. Крепёжный комплект	1 шт
3. Руководство по эксплуатации	1 шт

СХЕМА МОНТАЖА

HÖR-K2505E

Рекомендуемая высота
установки в туалете:
мужской - 170 см
женский - 160 см
дети (13-16) - 112 см
дети (10-13) - 102 см
дети (7-10) - 91 см

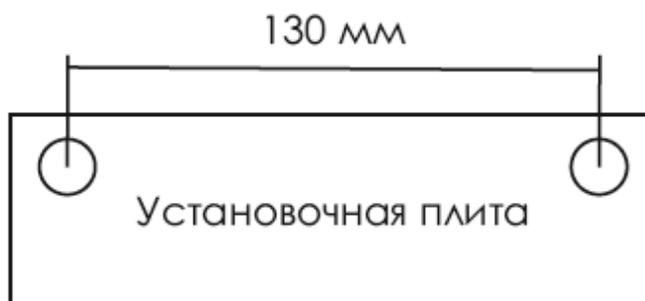


Рисунок 1

ЭЛЕКТРИЧЕСКАЯ СХЕМА

HÖR-K2505E

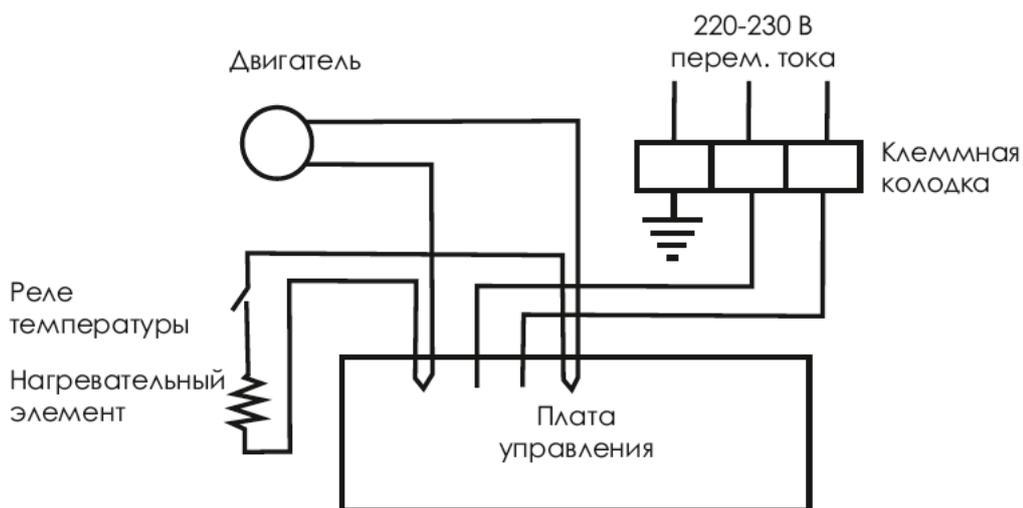


Рисунок 2

УСТАНОВКА

HÖR-K2505E

- Сушилка должна быть установлена на ровную прочную стену.
- ! Монтаж сушилки должен выполнять квалифицированный специалист.
- ! Установите устройство в месте, где его использование будет наиболее комфортным.

ВНИМАНИЕ! СУШИЛКА HÖR-K2505E ДОЛЖНА БЫТЬ ЗАЦЕМЛЕНА!

1. Просверлите четыре отверстия в стене в соответствии с необходимыми размерами (Рисунок 1).
2. При помощи отвёртки открутите винты в нижней части сушилки и снимите переднюю крышку.
3. Установите сушилку на стене при помощи шурупов, входящих в комплект поставки (Рисунок 3).
4. Установите переднюю крышку в исходное положение и затяните боковые винты.
5. Подключите штепсельную вилку шнура электропитания к розетке, либо подключите прибор к сети электропитания скрытой электропроводкой.

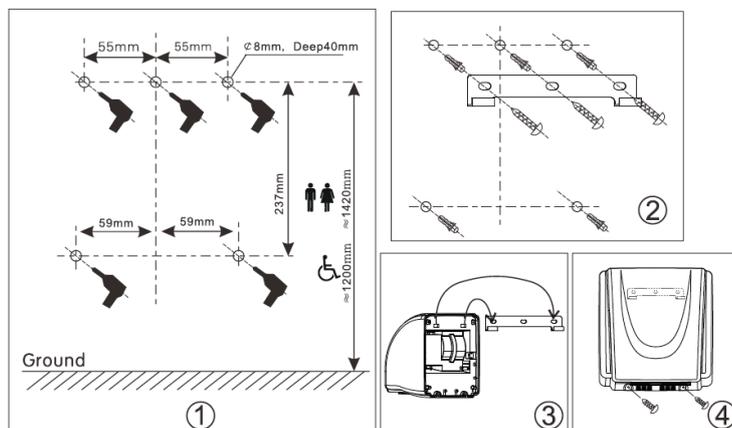


Рисунок 3

ЭКСПЛУАТАЦИЯ

HÖR-K2505E

1. После установки и подключения к сети электропитания сушилка для рук готова к эксплуатации.

2. Поднесите руки к воздуховыпускному отверстию.

Сушилка автоматически включится, и из воздуховыпускного отверстия начнёт выходить поток воздуха. После того как Вы уберёте руки, сушилка автоматически отключится в течении 2 секунд.

3. При непрерывной работе сушилка автоматически отключится через 60 секунд. Чтобы продолжить сушку рук, уберите руки от поднесите их повторно. Сушилка снова включится.

ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

HÖR-K2505E

Перед выполнением чистки сушилки ее необходимо отключить от сети электропитания. Для чистки следует использовать нейтральное моющее средство. Во избежание повреждений запрещается использовать химически активные и абразивные вещества для чистки корпуса сушилки. Для чистки не следует использовать жесткие нейлоновые щетки, чтобы не поцарапать гладкую поверхность сушилки.

! При возникновении неисправности сразу отключите электропитание прибора, прекратите его использование и обратитесь к квалифицированным специалистам.

! Если устройство не используется в течение длительного времени, его следует отключить от электросети, очистить, поместить в упаковку и положить на хранение в чистое, сухое помещение.

! Регулярно (раз в месяц) протирайте датчик автоматического включения, расположенный рядом с воздуховыпускной решёткой. При невыполнении данной операции прибор со временем перестаёт автоматически отключаться.

УСЛОВИЯ ГАРАНТИИ

Гарантийный ремонт осуществляется в течение всего гарантийного срока.

Гарантийный ремонт осуществляется при предъявлении правильно и точно заполненного гарантийного талона с указанием: модели, серийного номера изделия, гарантийного срока, названия фирмы-продавца, адреса или телефона с печатью фирмы-продавца.

В случае невозможности устранения возникшей неисправности фирма-продавец после составления акта технической экспертизы Сервис-центром обязана произвести замену неисправного изделия на новое исправное изделие. Неисправное оборудование для замены принимается в полной комплектности и в оригинальной упаковке.

Оборудование снимается с гарантии в следующих случаях:

- гарантийный талон утерян или в нём сделаны изменения;
- эксплуатация оборудования, несоответствовала инструкции по эксплуатации;
- применение при самостоятельном обслуживании материалов и жидкостей повлекших изменения свойств оригинальных материалов оборудования;
- несанкционированная модификация или ремонт оборудования;
- механические повреждения;
- по другим причинам, выходящим за рамки обычной эксплуатации прибора.

Настоящая гарантия не включает в себя техническое обслуживание по чистке и регулировке оборудования, замену расходного материала, подвергающегося естественному износу в период эксплуатации.

ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН

Гарантийный ремонт предоставляется сроком __ мес., со дня продажи, при предъявлении гарантийного талона и товарной накладной или товарного чека.

Серийный номер	
Дата продажи	
Наименование фирмы-продавца	
Адрес и контактный телефон продавца:	

Печать и подпись фирмы-продавца:

HÖR



прикоснись к горизонту

ПРОДУКЦИЯ ДЛЯ ГОСТИНИЦ И РЕСТОРАНОВ

www.hor-horeca.ru
www.hor-horeca.com

HÖR		
Производитель:	ZHEJIANG TETCH ELECTRONIC TECHNOLOGY CO.,LTD Address: No.477 5th and 2nd Road, Wenzhou Economic And Technological Development Zone, Wenzhou.	
Импортер:	ООО "РБР трейд" Адрес: Россия, 105066, г.Москва, ул. Старая Басманная, д.38/2, стр мансардный этаж, пом. II, комната 9	
Дата выпуска:		

д.38/2, стр

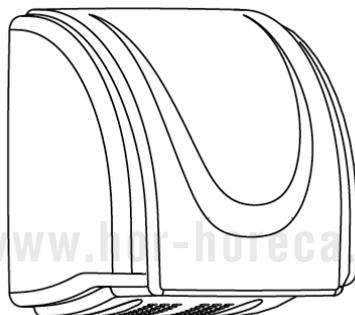
ОПИСАНИЕ

ЭЛЕКТРОСУШИЛКА ДЛЯ РУК

HÖR - K2505 E

Сушилка для рук HÖR-K2505E - высококачественный бытовой прибор, предназначенный для быстрой и комфортной сушки рук, устанавливается в туалетных комнатах общественных зданий, гостиниц, кафе, жилых помещениях и т.д. Сушилка для рук изготовлена из высококачественных материалов и компонентов. Каждый прибор при производстве проходит автоматический контроль качества. В течение всего срока эксплуатации сушилка сохраняет свои высокие потребительские качества к которым относятся: быстрая сушка рук, экономия электроэнергии, приятный внешний вид, высокое качество и надёжность.

Сушилка оснащена функцией автоматического отключения для экономии электроэнергии, в случае постоянного нахождения посторонних предметов в зоне срабатывания датчика (отключение через 1 мин.), а также функцией защиты от перегрева (температура срабатывания защитного отключения - 105°C).



www.hor-hotecar.ru

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

ВНИМАНИЕ!

Во избежании несчастных случаев и серьезных травм соблюдайте рекомендованные меры безопасности:

Артикул	777502
Напряжение питания	220В±5% (50-60 Гц)
Мощность	2300 Вт
Степень влагозащиты	IPX 1
Максимальная скорость воздушного потока	30 м/с
Температурный режим	Горячий воздух
Количество скоростей воздушного потока	1
Время сушки	12-15 сек.
Защита от перегрева	Да
Защита от перегрузки	Да
Механизм включения	Автоматический
Материал корпуса	ABS-пластик
Цвет корпуса	Белый
Уровень шума	65 ДБ
Размеры сушилки (ШxГxВ)	240x200x260 мм
Вес сушилки без упаковки (нетто)	2,3 кг
Срок гарантийного обслуживания	12 мес.

КОМПЛЕКТ ПОСТАВКИ

1.	Сушилка для рук	1 шт
2.	Крепёжный комплект	1 шт
3.	Руководство по эксплуатации	1 шт

УСТАНОВКА HÖR - K2505 E

ВНИМАНИЕ! СУШИЛКА HÖR-K2505E ДОЛЖНА БЫТЬ ЗАЩЕМЛЕНА!

Сушилка должна быть установлена на ровную прочную стену.

! Монтаж сушилки должен выполнять невалифицированный специалист.

! Установите устройство в месте, где его использование будет наиболее комфортным.

1. Просверлите четыре отверстия в стене в соответствии с необходимыми размерами (Рисунок 1).
2. При помощи отвёртки открутите винты в нижней части сушилки и снимите переднюю крышку.
3. Установите сушилку на стене при помощи шурупов, входящих в комплект поставки (Рисунок 3).
4. Установите переднюю крышку в исходное положение и затяните боковые винты.
5. Подключите штепсельную вилку шнура электропитания к розетке, либо подключите прибор к сети электропитания скрытой электропроводкой.

ЭКСПЛУАТАЦИЯ

1. После установки и подключения к сети электропитания сушилка для рук готова к эксплуатации.
2. Поднесите руки к воздуховыпускному отверстию. Сушилка автоматически включится, и из воздуховыпускного отверстия начнёт выходить поток воздуха. После того как Вы уберёте руки, сушилка автоматически отключится в течении 2 секунд.
3. При непрерывной работе сушилка автоматически отключится через 60 секунд. Чтобы продолжить сушку рук, уберите руки от поднесите их повторно. Сушилка снова включится.

ЭЛЕКТРИЧЕСКАЯ СХЕМА

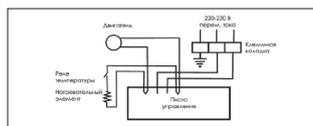


Рисунок 2

ПРАВИЛА БЕЗОПАСНОСТИ



Необходимо заземление

ВНИМАНИЕ!



Во избежании несчастных случаев и серьезных травм строго соблюдайте рекомендованные меры безопасности:

Перед началом эксплуатации внимательно изучите данное руководство и убедитесь в том, что напряжение, указанное на приборе, соответствует напряжению Вашей электросети. ! Запрещается тянуть за шнур электропитания или вешать на него одежду.

! Запрещается класть на устройство огнеопасные предметы. Несоблюдение этого требования может привести к пожару или другим несчастным случаям.

! Использование устройства лицами, страдающими психическими расстройствами, или детьми должно осуществляться под надзором.

! Запрещается прикасаться к вилке шнура электропитания мокрыми руками. Несоблюдение этого требования может привести к поражению электрическим током.

! Во избежание удара электрическим током отключайте питание перед осмотром и техническим обслуживанием устройства.

! При выполнении технического обслуживания не допускайте попадания воды вовнутрь устройства, поскольку это может привести к поражению электрическим током или короткому замыканию.

! Запрещается сушить влажную одежду с помощью устройства.

! Запрещается закрывать воздуховыпускное отверстие руками или другими посторонними предметами, а также просовывать в него металлические предметы, поскольку это может привести к поражению электрическим током или повреждению устройства.

! Запрещается устанавливать сушилку в помещениях с коррозионной, огнеопасной, запыленной средой или высокой температурой. Несоблюдение этого требования может привести к повреждению устройства.

! Если устройство не включается или работает некорректно, выключите питание прибора и обратитесь к квалифицированному техническому специалисту.

СХЕМА МОНТАЖА

РЕКОМЕНДУЕМАЯ ВЫСОТА УСТАНОВКИ В ТУАЛЕТЕ:

мужской - 170 см
женский - 160 см
дети (10-13) - 102 см
дети (13-16) - 112 см
дети (7-10) - 91 см



Рисунок 1

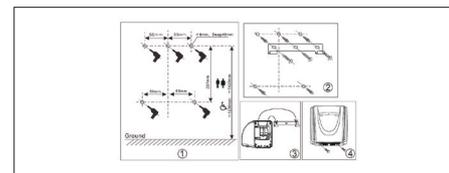


Рисунок 3

УСЛОВИЯ ГАРАНТИИ

- I Гарантийный ремонт осуществляется в течение всего гарантийного срока.
- I Гарантийный ремонт осуществляется при предъявлении правильно и точно заполненного гарантийного талона с указанием: модели, серийного номера изделия, гарантийного срока, названия фирмы-продавца, адреса или телефона с печатью фирмы-продавца.
- I В случае невозможности устранения возникшей неисправности при гарантийном ремонте фирма-продавец после составления акта технической экспертизы Сервис-центром обязана произвести замену неисправного изделия на новое исправное изделие. Неисправное оборудование для замены принимается в полной комплектности и в оригинальной упаковке.
- I Оборудование снимается с гарантии в следующих случаях:
 - гарантийный талон утерян или в нём сделаны изменения;
 - эксплуатация оборудования, несоответствующая инструкции по эксплуатации;
 - применение при самостоятельном обслуживании материалов и жидкостей повлекших изменения свойств оригинальных материалов оборудования;
 - несанкционированная модификация или ремонт оборудования;
 - механические повреждения;
 - по другим причинам, выходящим за рамки обычной эксплуатации прибора.
- I Настоящая гарантия не включает в себя техническое обслуживание по чистке и регулировке оборудования, замену расходного материала, подвергающегося естественному износу в период эксплуатации.

ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

Перед выполнением чистки сушилки ее необходимо отключить от сети электропитания. Для чистки следует использовать нейтральное моющее средство. Во избежание повреждений запрещается использовать химически активные и абразивные вещества для чистки корпуса сушилки. Для чистки не следует использовать жесткие нейлоновые щетки, чтобы не поцарапать гладкую поверхность сушилки.

I При возникновении неисправности сразу отключите электропитание прибора, прекратите его использование и обратитесь к квалифицированным специалистам.

I Если устройство не используется в течение длительного времени, его следует отключить от электросети, очистить, поместить в упаковку и положить на хранение в чистое, сухое помещение.

I Регулярно (раз в месяц) протирайте датчик автоматического включения, расположенный рядом с воздуховыпускной решёткой. При невыполнении данной операции прибор со временем перестает автоматически отключаться.

ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН

- I Гарантийный ремонт предоставляется сроком ___ мес., со дня продажи, при предъявлении гарантийного талона и товарной накладной или товарного чека.

Серийный номер	
Дата продажи	
Наименование фирмы-продавца	
Адрес и контактный телефон продавца:	

Печать и подпись фирмы-продавца:

Производитель:	ZHEJIANG TETCH ELECTRONIC TECHNOLOGY CO.,LTD Address: No.477 Jinhai 2nd Road, Wenzhou Economic And Technological Development Zone, Wenzhou.
Импортер:	ООО "РБР трейд" Адрес: Россия, 105066, г.Москва, ул. Старая Басманная, д.38/2, стр 1, мансардный этаж, пом. II, комната 9
Дата выпуска:	